

Vergaderjaar 2003–2004

29 005

Goedkeuring van het op 24 juni 2002 te Rabat tot stand gekomen Verdrag tot wijziging van het op 14 februari 1972 te Rabat ondertekende Algemeen Verdrag inzake sociale zekerheid tussen het Koninkrijk der Nederlanden en het Koninkrijk Marokko, zoals gewijzigd en ondertekend op 30 september 1996, en Administratief Akkoord houdende wijziging van het Administratief Akkoord van 3 november 1972, zoals herzien en ondertekend op 30 september 1996 en 22 juni 2000, met betrekking tot de wijze van toepassing van het op 14 februari 1972 te Rabat ondertekende Algemeen Verdrag inzake sociale zekerheid tussen het Koninkrijk der Nederlanden en het Koninkrijk Marokko (Trb. 2002, 132) en goedkeuring van het op 19 november 2002 te Tunis tot stand gekomen Verdrag tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Republiek Tunesië houdende herziening van het op 22 september 1978 te Tunis ondertekende Verdrag tussen het Koninkrijk der Nederlanden en de Republiek Tunesië inzake sociale zekerheid, zoals herzien en ondertekend op 23 oktober 1992 (Trb. 2002, 229)

Nr. 5

NOTA VAN WIJZIGING

Ontvangen 3 november 2003

Het voorstel van wet wordt als volgt gewijzigd:

A

In artikel 1 wordt de zinsnede «waarvan de Franse tekst is geplaatst in Tractatenblad 2002, 132,» vervangen door: waarvan de Franse tekst en de vertaling in het Nederlands zijn geplaatst in Tractatenblad 2002, 132 respectievelijk 2003, 143,.

B

In artikel 2 wordt de zinsnede «is geplaatst» vervangen door: zijn geplaatst.

Toelichting

Bij de indiening van dit wetsvoorstel is vastgesteld dat een Nederlandse vertaling van het op 24 juni 2002 te Rabat totstandgekomen Verdrag tussen Nederland en Marokko ontbreekt. Aangezien het parlement kennis dient te nemen van dit verdrag in de Nederlandse taal is inmiddels een vertaling van dit Verdrag aangemaakt en gepubliceerd onder tractatenbladnummer 2003, 143. Tevens wordt met deze nota van wijziging in onderdeel B een grammaticale verbetering aangebracht in artikel 2 van het wetsvoorstel.

De Staatssecretaris van Sociale Zaken en Werkgelegenheid,
M. Rutte